

References

- Ammon, U. (ed.) (2011). *The Dominance of English as a Language of Science: Effects on Other Languages and Language Communities*. Berlin: Walter de Gruyter.
- Banda, F. (2009). Critical perspectives on language planning and policy in Africa: Accounting for the notion of multilingualism. *Stellenbosch Papers in Linguistics* 38: 1–11.
- Blommaert, J. (2011). The long language-ideological debate in Belgium. *Journal of Multicultural Discourses* 6(3): 241–256.
- Bokhorst-Heng, W. D. and R. E. Silver (2017). Contested spaces in policy enactment: A Bourdieusian analysis of language policy in Singapore. *Language Policy* 16(3): 333–351.
- Brubaker, R. (2011). Nationalizing states revisited: Projects and processes of nationalization in post-Soviet states. *Ethnic and Racial Studies* 34(11): 1785–1814.
- Cavallaro, F., B. C. Ng, and M. F. Seilhamer (2014). Singapore colloquial English: Issues of prestige and identity. *World Englishes* 33(3): 378–397.
- Crystal, D. (2003). *English as a Global Language*. 2nd edn. Cambridge: Cambridge University Press.
- Crystal, D. (2004). *The Language Revolution*. Cambridge: Polity Press.
- Curdt-Christiansen, X. L. (2016). Conflicting language ideologies and contradictory language practices in Singaporean multilingual families. *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 37(7): 694–709.
- Curdt-Christiansen, X. L. and E. Lanza (2018). Language management in multilingual families: Efforts, measures and challenges. *Multilingua* 37(2): 123–130.
- Darquennes, J. and J. Soler (2019). ‘New speakers’ and language policy research: Thematic and theoretical contributions to the field. *Language Policy* 18(4): 475–491.
- Doğançay-Aktuna, S. (2004). Language planning in Turkey: Yesterday and today. *International Journal of the Sociology of Language* 165: 5–32.
- Doğançay-Aktuna, S. and Z. Kiziltepe (2005). English in Turkey. *World Englishes* 24(2): 253–265.
- Dorian, N. C. (1998). Western language ideologies and small-language prospects. In L. A. Grenoble and L. J. Whaley (eds.), *Endangered Languages: Language Loss and Community Response*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Gacheche, K. (2010). Challenges in implementing a mother tongue-based language-in-education policy: Policy and practice in Kenya. *POLIS Journal* 4: 1–45.
- Gallo, S. and N. H. Hornberger (2019). Immigration policy as family language policy: Mexican immigrant children and families in search of biliteracy. *International Journal of Bilingualism* 23(3): 757–770.
- García, O. (2009). Education, multilingualism and translanguaging in the 21st century. In T. Skutnabb-Kangas, R. Phillipson, A. K. Mohanty, and M. Panda (eds.), *Social Justice through Multilingual Education*. Bristol: Multilingual Matters, 140–158.
- Gippert, J., N. P. Himmelmann, and U. Mosel (eds.) (2006). *Essentials of Language Documentation*. Berlin: Walter de Gruyter.
- Graddol, D. (2004). The future of language. *Science* 303: 1329–1331.
- Groff, C. (2018). Language policy and language ideology: Ecological perspectives on language and education in the Himalayan foothills. *Anthropology & Education Quarterly* 49(1): 3–20.

- Haque, E. and D. Patrick (2015). Indigenous languages and the racial hierarchisation of language policy in Canada. *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 36(1): 27–41.
- Harries, L. (1976). The nationalization of Swahili in Kenya. *Language in Society* 5(2): 153–164.
- Harrison, K. D. (2007). *When Languages Die*. Oxford: Oxford University Press.
- Haugen, E. (1961). Language planning in modern Norway. *Scandinavian Studies*, 68–81.
- Haugen, E. (1966). Dialect, language, nation 1. *American Anthropologist* 68(4): 922–935.
- Hawkey, J. and J. R. Kasstan (2015). Regional and minority languages in France: Policies of homogenization or a move toward heterogeneity? A case study on Francoprovençal. *The French Review* 89(2): 110–125.
- Heidemann, K. A. (2012). The view from below: Exploring the interface of Europeanization and Basque language activism in France. *Mobilization: An International Quarterly* 17(2): 195–220.
- Heller, M. (2018). Socioeconomic junctures, theoretical shifts. In James W. Tollefson and Miguel Pérez-Milans (eds.), *The Oxford Handbook of Language Policy and Planning*. Oxford: Oxford University Press.
- Hornberger, N. (2006). Frameworks and models in language policy and planning. In Thomas Ricento (ed.), *An Introduction to Language Policy: Theory and Method*. Oxford: Blackwell, 24–41.
- Hornberger, N. H. and S. M. Coronel-Molina (2004). Quechua language shift, maintenance, and revitalization in the Andes: The case for language planning. *International Journal of the Sociology of Language* 167: 9–68.
- Hornberger, N. H. and K. A. King (1996). Language revitalisation in the Andes: Can the schools reverse language shift? *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 17(6): 427–441.
- Hornberger, N. and V. Vaish (2009). Multilingual language policy and school linguistic practice: Globalization and English-language teaching in India, Singapore and South Africa. *Compare* 39(3): 305–320.
- Inglehart, R. F. and M. Woodward (1967). Language conflicts and political community. *Comparative Studies in Society and History* 10: 27–45. Reprinted in P. P. Giglioli (ed.) (1972). *Language and Social Context: Selected Readings*. Harmondsworth: Penguin Books.
- Jaffe, A. (2015). Defining the new speaker: Theoretical perspectives and learner trajectories. *International Journal of the Sociology of Language* 231: 21–44.
- Jaspers, J. and K. Rosiers (2019). Soft power: Teachers' friendly implementation of a severe monolingual policy. *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, 1–14.
- Jones, J. M. and G. Barkhuizen (2011). 'It is two-way traffic': Teachers' tensions in the implementation of the Kenyan language-in-education policy. *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism* 14(5): 513–530.
- Juarros-Daussà, E. (2013). Language transmission among Catalan and Galician immigrants in New York City. In Ana M. Carvalho and Sara Beaudrie (eds.), *Selected Proceedings of the 6th Workshop on Spanish Sociolinguistics*. Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project, 148–157.
- Kasstan, J. (2017). New speakers: Challenges and opportunities for variationist sociolinguistics. *Language and Linguistics Compass* 11(8): e12249.

- Kaya, Y. (2015). The opinions of primary school, Turkish language and social science teachers regarding education in the mother tongue (Kurdish). *Journal of Ethnic and Cultural Studies* 2(2): 33–46.
- Le, L. C. (2015). A global language without a global culture: From basic English to global English. *English as a Global Language Education (EaGLE) Journal* 1(1): 65–87.
- King, K. A. (1999). Language revitalisation processes and prospects: Quichua in the Ecuadorian Andes. *Language and Education* 13(1): 17–37.
- King, K. A. (2000). Language ideologies and heritage language education. *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism* 3(3): 167–184.
- King, K. and E. Lanza (2019). Ideology, agency, and imagination in multilingual families: An introduction. *International Journal of Bilingualism* 23(3): 717–723.
- Kirgöz, Y. (2014). Students' perceptions of English language versus Turkish language used as the medium of instruction in higher education in Turkey. *Electronic Turkish Studies* 9(12).
- Kirgöz, Y. (2017). English education policy in Turkey. In Robert Kirkpatrick (ed.), *English Language Education Policy in the Middle East and North Africa*. Cham: Springer, 235–256.
- Klaus, D. (2003). The use of indigenous languages in early basic education in Papua New Guinea: A model for elsewhere? *Language and Education* 17(2): 105–111.
- Kloss, H. (1968). Notes concerning a language–nation typology. In J. A. Fishman, C. A. Ferguson, and J. Das Gupta (eds.), *Language Problems of Developing Nations*. New York: John Wiley & Sons, Inc.
- Kunnally, L. and E. Cowper (2020). Gender diversity and morphosyntax: An account of singular *they*. *Glossa: A Journal of General Linguistics* 5(1): 40.
- Kulyk, V. (2019). Identity in transformation: Russian-speakers in post-Soviet Ukraine. *Europe-Asia Studies* 71(1): 156–178.
- Lee, L. (2002). When English is not a mother tongue: Linguistic ownership and the Eurasian community in Singapore. *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 23(4): 282–295.
- Lin, A. M. Y. and P. W. Martin (2005). From a critical deconstruction paradigm to a critical construction paradigm: An introduction to decolonisation, globalisation and language in education policy and practice. In A. M. Y. Lin and P. W. Martin (eds.), *Decolonisation, Globalisation: Language-in-Education Policy and Practice*. Clevedon: Multilingual Matters, 1–19.
- Lippi-Green, R. (2012). *English with an Accent: Language, Ideology, and Discrimination in the United States*. 2nd edn. New York: Routledge.
- Mair, C. (2006). *Twentieth-Century English*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Maironé, S. and P. Paraide (2011). Mother tongue-based bilingual education in Papua New Guinea. *International Review of Education* 57(5–6): 705–720.
- Martin-Jones, M. and I. da Costa Cabral (2018). The critical ethnographic turn in research on language policy and planning. In James W. Tollefson and Miguel Pérez-Milans (eds.), *The Oxford Handbook of Language Policy and Planning*. Oxford: Oxford University Press, 71.
- McCarty, T. L. (2002). *A Place to be Navajo: Rough Rock and the Struggle for Self-Determination in Indigenous Schooling*. New York: Routledge.
- Meganathan, R. (2011). Language policy in education and the role of English in India: From library language to language of empowerment. In Hywel Coleman (ed.), *Dreams and*

- Realities: Developing Countries and the English Language. London: The British Council, 57–85.
- Mühlhäusler, P. (1996). *Linguistic Ecology: Language Change and Linguistic Imperialism in the Pacific Region*. London: Routledge.
- Nance, C. (2018). Linguistic innovation among Glasgow Gaelic new speakers. In Bernadette O'Rourke, Joan Pujolar, and Fernando F. Ramallo (eds.), *New Speakers of Minority Languages: The Challenging Opportunity*. London: Palgrave Macmillan, 213–230.
- Nance, C., W. McLeod, B. O'Rourke, and S. Dunmore (2016). Identity, accent aim, and motivation in second language users: New Scottish Gaelic speakers' use of phonetic variation. *Journal of Sociolinguistics* 20(2): 164–191.
- Nelson, C. L., C. G. Proshina, and D. R. Davis (eds.) (2019). *The Handbook of World Englishes*. Hoboken, NJ: John Wiley & Sons, Inc.
- Nettle, D. and S. Romaine (2000). *Vanishing Voices: The Extinction of the World's Languages*. Oxford: Oxford University Press.
- Newman, M. and M. Trenchs-Parera (2015). Language policies, ideologies and attitudes in Catalonia. Part 1: Reversing language shift in the twentieth century. *Language and Linguistics Compass* 9(7): 285–294.
- Newman, P. (2003). The endangered language issue as a hopeless cause. In M. Janse and S. W. (eds.), *Language Death and Language Maintenance*. Amsterdam: John Benjamins.
- Nonaka, A. M. (2012). Language ecological change in Ban Khor, Thailand: An ethnographic case study of village sign language endangerment. In Ulrike Zeshan and Connie de Vos (eds.), *Sign Languages in Village Communities: Anthropological and Linguistic Insights*. Berlin: De Gruyter Mouton, 277–312.
- Nonaka, A. M. (2014). (Almost) everyone here spoke Ban Khor Sign Language - until they started using TSL: Language shift and endangerment of a Thai village sign language. *Language & Communication* 38: 54–72.
- O'Donnell, P. and A. Toebosch (2008). Multilingualism in Brussels: 'I'd rather speak English'. *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 29(2): 154–169.
- O'Rourke, B., J. Pujolar, and F. Ramallo (2015). New speakers of minority languages: The challenging opportunity – Foreword. *International Journal of the Sociology of Language* 231, 1–20.
- Paraide, P. (2014). Challenges with the implementation of vernacular and bilingual education in Papua New Guinea. *Contemporary PNG Studies* 21: 44.
- Pauwels, A. (2003). Linguistic sexism and feminist linguistic activism. In Janet Holmes and Miriam Meyerhoff (eds.), *The Handbook of Language and Gender*. Oxford: Blackwell, 58–78.
- Pauwels, A. (2011). Planning for a global lingua franca: Challenges for feminist language planning in English(es) around the world. *Current Issues in Language Planning* 12(1): 4–30.
- Pavlenko, A. (2013). Multilingualism in post-Soviet successor states. *Language and Linguistics Compass* 7(4): 262–271.
- Pennycook, A. (1998). *English and the Discourses of Colonialism*. London: Routledge.
- Phillipson, R. (1992). *Linguistic Imperialism*. Oxford: Oxford University Press.
- Phillipson, R. (2003). *English-Only Europe? Challenging Language Policy*. London: Routledge.
- Phillipson, R. (2006). Language policy and linguistic imperialism. In T. Ricento (ed.), *An Introduction to Language Policy*. Oxford: Blackwell.

- Rejar, J. and M. Puigdevall (2015). Linguistic mudes: How to become a new speaker in Catalonia. *International Journal of the Sociology of Language* 231: 167–187.
- Quenot, S. (2020). Public policy for the Corsican language: From revitalisation to normalisation? *International Journal of the Sociology of Language* 261: 145–162.
- Rahford, K. (2018). Official languages of India: An overview. *Academic Journal of Literature and Language* 1(1): 16–20.
- Rieger, I. (2014). Micro-cohorts, feminist discourse, and the emergence of the Toronto Slut Walk. *Feminist Formations*, 49–69.
- Ricento, T. (2000). Historical and theoretical perspectives in language policy and planning. *Journal of Sociolinguistics* 4(2): 196–213.
- Ricento, T. (ed.) (2006). *An Introduction to Language Policy: Theory and Method*. Chichester: John Wiley & Sons Ltd.
- Ricento, T. (2018). Globalization, language policy, and the role of English. In James W. Tollefson and Miguel Pérez-Milans (eds.), *The Oxford Handbook of Language Policy and Planning*. Oxford: Oxford University Press, 221–235.
- Robinson, C. (2019). Literacy in my language? Principles, practices, prospects. In Gabrielle Hogan-Brun and Bernadette O'Rourke (eds.), *The Palgrave Handbook of Minority Languages and Communities*. London: Palgrave Macmillan, 405–429.
- Romaine, S. (2017). The impact of language policy on endangered languages. In Matthias Koenig (ed.), *Democracy and Human Rights in Multicultural Societies*. New York: Routledge, 217–236.
- Ruby, R. (2001). Creative destruction: Singapore's Speak Good English Movement. *World Englishes* 20(3): 341–355.
- Schneider, E. W. (2003). The dynamics of New Englishes: From identity construction to dialect birth. *Language* 79(2): 233–281.
- Schiff, M. (2006). Ideology and alphabets in the former USSR. *Language Problems and Language Planning* 30(2): 99–125.
- Shumana, E. (2015). Postcolonial language-in-education policies in Africa: The case of Kenya. *Rwandan Journal of Education* 3(1): 37–51.
- Singapore in Figures (2019). Department of Statistics Singapore. <https://www.singstat.gov.sg/-/media/files/publications/reference/sif2019.pdf>
- Siamabb-Kangas, T. and D. Fernandes (2008). Kurds in Turkey and in (Iraqi) Kurdistan: A comparison of Kurdish educational language policy in two situations of occupation. *Genocide Studies and Prevention* 3(1): 43–73.
- Smith-Christmas, C. (2016). What is family language policy? In *Family Language Policy: Maintaining an Endangered Language in the Home*. London: Palgrave Pivot, 1–19.
- Smith-Christmas, C. (2019). When X doesn't mark the spot: The intersection of language shift, identity and family language policy. *International Journal of the Sociology of Language* 255: 133–158.
- Spolsky, B. (2004). *Language Policy*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Spolsky, B. (2019). A modified and enriched theory of language policy (and management). *Language Policy* 18(3): 323–338.
- Sumbom, C. (2020). Singular they in English as a foreign language. *Applied Linguistics Review* 1 (ahead-of-print).

- Stroud, C. and L. Wee (2007). Consuming identities: Language planning and policy in Singaporean late modernity. *Language Policy* 6(2): 253–279.
- Thomason, S. G. (2015). *Endangered Languages*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Urla, J., E. Amorrortu, A. Ortega, and J. Goirigolzarri (2018). Basque standardization and the new speaker: Political praxis and the shifting dynamics of authority and value. In Haley De Korne, James Costa, and Lane Pia (eds.), *Standardizing Minority Languages (Open Access)*. London: Routledge, 24–46. <https://www.taylorfrancis.com/books/9781138125124>
- Van der Jeught, S. (2017). Territoriality and freedom of language: The case of Belgium. *Current Issues in Language Planning* 18(2): 181–198.
- Walsh, O. (2016). *Linguistic Purism: Language Attitudes in France and Quebec*. Amsterdam: John Benjamins.
- Wee, L. (2002). When English is not a mother tongue: Linguistic ownership and the Eurasian community in Singapore. *Journal of Multilingual and Multicultural Development* 23(4): 282–295.
- Wee, L. (2014). Linguistic chutzpah and the Speak Good Singlish movement. *World Englishes* 33(1): 85–99.
- Wee, L. and W. D. Bokhorst-Heng (2005). Language policy and nationalist ideology: Statal narratives in Singapore. *Multilingua* 24(3): 159–183.
- Wodak, R. and K. Savski (2018). Critical discourse-ethnographic approaches to language policy. In James W. Tollefson and Miguel Pérez-Milans (eds.), *The Oxford Handbook of Language Policy and Planning*. Oxford: Oxford University Press, 93–112.
- Woolard, K. A. (2018). Language, identity, and politics in Catalonia. *Brown Journal on Third World Affairs* 25: 21.
- Zamyatin, K. (2015). The evolution of language ideology in post-Soviet Russia. In Heiko F. Marten (ed.), *Cultural and Linguistic Minorities in the Russian Federation and the European Union: Comparative Studies on Equality and Diversity*. Cham: Springer, 279–313.
- Zeshan, U. and C. De Vos (eds.) (2012). *Sign Languages in Village Communities: Anthropological and Linguistic Insights*. Berlin: De Gruyter Mouton.